

Estimados Señores Padres

Sobre la reapertura de la escuela

学校再開に向けて

La ciudad de Seto se preparará para la reapertura de la escuela a partir del lunes 18 de mayo.

Para más detalles, le informaremos en la página web de la escuela y por correo electrónico de la escuela.

Tomaremos las siguientes medidas para que los alumnos puedan tener una vida escolar segura.

- ☐ Al llegar a la escuela, verificaremos el estado de salud con una tarjeta de chequeo de salud o cuaderno de contacto “*Renrakucho*”
- ☐ Ventilaremos las aulas abriendo las ventanas.
- ☐ Usaremos mascarillas y nos lavaremos la manos.
- ☐ No se realizará la clase de natación.
- ☐ Tomaremos medidas a la hora de limpieza.
- ☐ El almuerzo escolar está programado a partir del 08 de junio.

2 Hasta que se reanuden las clases regulares

① Tareas y Estudio con videos de aprendizaje

Les mandaremos tareas para la casa. Además, los videos de aprendizaje también se distribuirán a través de Internet desde el sitio web de cada escuela.

② Distribución de cupones para comprar los libros

Entregaremos unos cupones con un valor de 2000 yen para que los niños compren libros y los lean en casa.

3 Sobre la reducción de las vacaciones de verano

Las vacaciones de verano se reducirán para asegurar el tiempo de clase.

Vacaciones de Verano: Del lunes 3 al Viernes 21 de Agosto

※ El 1er trimestre será hasta el viernes 31 de julio, el 2do trimestre comenzará el lunes 24 de agosto.

4 Sobre el subsidio escolar

Proporcionaremos una porción equivalente a la tarifa del almuerzo escolar a los alumnos que reciben el subsidio escolar. Esto tiene como propósito reducir la carga económica de los gastos alimentarios en el hogar durante el descanso escolar debido al Covid-19.

* Las notificaciones se enviarán a las personas correspondientes por separado. No se requiere solicitud.

●¿Qué es el sistema del subsidio escolar?●

Es un sistema de apoyo económico para aquellos que tienen dificultades económicas que influyen su asistencia a la escuela. Se aceptan solicitudes en cualquier momento.

【Contacto】

Junta de Educación de Seto División de educación escolar Sección de Asuntos Académicos

(0 5 6 1) 8 8 – 2 7 6 2

5 Otros

De ahora en adelante, les informaremos en la página web de la escuela y por el correo electrónico escolar.